

Trou/Hole	1	2	3	4	5	6	7	8	9	Aller		10	11	12	13	14	15	16	17	18	Retour	Total	HDCP	Pointage
Or	375	210	150	515	415	125	500	290	435	3015	Joueur/Player	380	590	210	585	430	215	560	185	435	3590	6605		
Bleu Or/Bleu	335	195	135	485	405	115	480	280	425	2855		360	565	195	560	405	210	540	165	415	3415	6270		
Blanc Bleu/Blanc	325	170	115	460	355	110	455	270	410	2670		330	505	170	535	385	185	510	155	385	3160	5830		
Vert Blanc/Vert	305	145	110	415	330	95	435	240	375	2450		305	490	145	505	330	140	470	150	345	2880	5330		
Rouge Vert/Rouge	300	115	105	410	315	90	370	235	345	2285		300	460	110	415	330	135	465	135	340	2690	4975		
Handicap	13	9	15	3	1	17	7	11	5				16	6	12	2	10	14	8	18	4			
Normale/Par	4	3	3	5	4	3	5	4	5	36		4	5	3	5	4	3	5	3	4	36	72		

## EMPLACEMENT DES DRAPEAUX

Avant - Rouge / Centre - Blanc / Arrière - Bleu  
Les distances sur les marqueurs sont mesurées à partir du centre du vert.

## RÈGLES LOCALES

Toutes les parties se déroulent selon les Règles du golf de Golf Canada.

- Zones à pénalité - Définies par des piquets jaunes/rouges
- Hors limite - Piquets blancs et clôtures de bornage

Veillez s.v.p. remplacer vos mottes de gazon. S'il vous est impossible de le faire, veuillez remplir le trou avec le mélange de sable et de semences mis à votre disposition. Râtelez les marques laissées dans les fosses de sable, gardez les voitures de golf sur les allées prévues à cet effet près des tertres et des verts, réparez les marques laissées par vos balles sur les verts et respectez le code vestimentaire pour la pratique du golf. Merci... et bon golf!

Marqueur/Scorer: \_\_\_\_\_

Attesté/Attested: \_\_\_\_\_

Date: \_\_\_\_\_

## PIN POSITIONS

Front - Red / Middle - White / Back - Blue  
All yardage indicators are to centre of green.

## LOCAL RULES

Golf Canada Rules Govern All Play

- Penalty areas - Defined by yellow/red stakes
- Out of bounds - Defined by white stakes and boundary fences

Please replace your divots. If that is not possible, fill your divot with the sand/seed mixture provided. Rake tracks in bunkers, keep carts on path wherever possible near tees and greens, repair ball marks on greens, and wear proper golf attire. Thanks... and good golfing!

## Homme Fact Diff Slope Femmes Fact Diff Slope

Or	71,9	131	Blanc	73,5	131
Or/Bleu	TBD	TBD	Blanc/Vert	71,6	127
Bleu	70,6	128	Vert	70,7	128
Bleu/Blanc	69,5	124	Vert/Rouge	TBD	TBD
Blanc	68,4	123	Rouge	69,3	121
Blanc/Vert	66,8	116			
Vert	66,0	114			
Vert/Rouge	TBD	TBD			
Rouge	64,5	108			



**LA BÊTE**  
DE MONT-TREMBLANT

## AVERTISSEMENT: LES ÉCLAIRS POSENT UN RISQUE GRAVE!

Quand vous prévoyez des éclairs ou que vous entendez un long avertissement sonore signalant la possibilité d'éclairs, veuillez trouver tout de suite refuge dans le pavillon, dans d'autres immeubles aux abords du parcours ou dans une automobile. Si aucun de ces abris n'est disponible, cherchez un bois dense et des dépressions de terrain. Évitez les espaces découverts, l'eau, le métal, les clôtures en grillage, les lignes électriques et autres fils aériens, les arbres isolés, les terrains surélevés, la machinerie d'entretien et les voitures. Ouvrir un parapluie augmente le risque quand la foudre approche. Trois brefs avertissements sonores indiquent que vous pouvez retourner sur le parcours en toute sécurité. La boutique de golf s'efforcera de vous prévenir en cas de foudre. Toutefois, ClubLink n'est pas responsable du retrait du parcours des membres et invités.

## WARNING: LIGHTNING POSES A SERIOUS RISK!

When you suspect that there may be lightning or hear one long horn blast indicating the possibility of lightning, please immediately seek shelter in the clubhouse, other on-course buildings or automobiles. When none of the above is available, look for dense woods and low-lying areas. Avoid open areas, water, metal, wire fences, power lines and other overhead wires, isolated trees, elevated ground, maintenance machinery and golf carts. Raising umbrellas increases the risk when lightning is near. Three short horn blasts indicate it is safe to return to the course. While the golf shop will endeavor to warn you of lightning, ClubLink is not held responsible for removing Members and Guests from the course.

## CONSEILS POUR MAINTENIR LE RYTHME RÉGLEMENTAIRE

Encouragez votre groupe à jouer au « golf prêt » : connaissez l'ordre de jeu et soyez prêt à frapper votre coup aussitôt que la distance est sécuritaire. Conservez toujours une position relative au groupe qui vous précède. En circonstances normales, vous ne devriez jamais être plus loin qu'un demi-trou derrière ce groupe. Un coordonnateur de jeu vous assistera si vous éprouvez des difficultés à maintenir votre position sur le parcours.

## TIPS FOR MAINTAINING PROPER PACE

Encourage your group to play "ready golf": Know when it is your turn to play and be ready to hit your shot as soon as it is safe to do so. Always maintain your position relative to the group in front. Under normal circumstances, you should never be more than half a hole behind that group. A Play Coordinator will assist you if you are having difficulty maintaining your position on the course.



1760 Chemin du Golf  
Mont-Tremblant, QC, J8E 1V4  
Tél/Tel: 819-425-9888  
labete.clublink.ca

GESTION IMMOBILIÈRE  
**CLUBLINK**



Photo: Gary Yee



**LA BÊTE**  
DE MONT-TREMBLANT